

**Αίτηση προδικαστικής αποφάσεως την οποία υπέβαλε το Rechtbank Amsterdam (Κάτω Χώρες) στις 18 Μαΐου 2017 — Openbaar Ministerie κατά Tadas Turikas**

(Υπόθεση C-270/17)

(2017/C 277/34)

Γλώσσα διαδικασίας: η ολλανδική

**Αιτούν δικαστήριο**

Rechtbank Amsterdam

**Διάδικοι στην υπόθεση της κύριας δίκης**

Διώκουσα αρχή: Openbaar Ministerie

Εκζητούμενος: Tadas Turikas

**Προδικαστικό ερώτημα**

Μήπως μια διαδικασία επί ενδίκου μέσου

- στο πλαίσιο της οποίας η υπόθεση εξετάστηκε επί της ουσίας και
- η οποία οδήγησε σε (νέα) καταδίκη του ενδιαφερομένου και/ή στην επικύρωση της καταδίκης που είχε απαγγελθεί με την πρωτόδικη απόφαση,
- όταν το ΕΕΣ αποσκοπεί στην εκτέλεση της καταδίκης αυτής,

συνιστά τη «δίκη που οδήγησε στην έκδοση της απόφασης» κατά την έννοια του άρθρου 4α, παράγραφος 1, της αποφάσεως-πλαisiού 2002/584/ΔΕΥ<sup>(1)</sup>;

<sup>(1)</sup> Απόφαση-πλαίσιο του Συμβουλίου, της 13ης Ιουνίου 2002, για το ευρωπαϊκό ένταλμα σύλληψης και τις διαδικασίες παράδοσης μεταξύ των κρατών μελών (ΕΕ 2002, L 190, σ. 1).

**Αίτηση προδικαστικής αποφάσεως την οποία υπέβαλε το Rechtbank Amsterdam (Κάτω Χώρες) στις 18 Μαΐου 2017 — Openbaar Ministerie κατά Sławomir Andrzej Zdźszaszek**

(Υπόθεση C-271/17)

(2017/C 277/35)

Γλώσσα διαδικασίας: η ολλανδική

**Αιτούν δικαστήριο**

Rechtbank Amsterdam

**Διάδικοι στην υπόθεση της κύριας δίκης**

Διώκουσα αρχή: Openbaar Ministerie

Εκζητούμενος: Sławomir Andrzej Zdźszaszek

**Προδικαστικά ερωτήματα**

1) Μήπως μια διαδικασία

- στο πλαίσιο της οποίας ο δικαστής του κράτους μέλους εκδόσεως αποφαινεται σχετικά με τη συγχώνευση χωριστών στερητικών της ελευθερίας ποινών, στις οποίες ο ενδιαφερόμενος είχε προηγουμένως καταδικαστεί αμετάκλητα, σε μία στερητική της ελευθερίας ποινή και/ή σχετικά με τη μείωση μιας συνολικής στερητικής της ελευθερίας ποινής στην οποία ο ενδιαφερόμενος είχε προηγουμένως καταδικαστεί αμετάκλητα και
- στο πλαίσιο της οποίας ο δικαστής αυτός δεν εξετάζει πλέον το ζήτημα της ενοχής,

όπως η διαδικασία που οδήγησε στην «cumulative sentence» της 25ης Μαρτίου 2014, είναι «δίκη που οδήγησε στην έκδοση της απόφασης» κατά την έννοια της εισαγωγικής φράσεως του άρθρου 4α, παράγραφος 1, της αποφάσεως-πλαisiού 2002/584/ΔΕΥ<sup>(1)</sup>;